



Статистическая комиссия

Сорок пятая сессия

4–7 марта 2014 года

Пункт 3(m) предварительной повестки дня*

Пункты для обсуждения и принятия решения:

Всемирный день статистики

Всемирный день статистики

Доклад Генерального секретаря

Резюме

Настоящий доклад подготовлен в соответствии с решением 2013/235 Экономического и Социального Совета. В докладе, составленном на основе результатов глобального процесса консультаций, содержится предложение провести 20 октября 2015 года Всемирный день статистики, посвященный теме «Статистика для более эффективного принятия решений — статистика для более эффективного процесса развития». Статистической Комиссии предлагается одобрить предложение о проведении 20 октября 2015 года Всемирного дня статистики, посвященного вышеуказанной теме. Другие вопросы для обсуждения указываются в пункте 9 доклада.

* E/CN.3/2014/1.



I. Справочная информация

1. На своей сорок первой сессии Статистическая комиссия в решении 41/109 утвердила 20 октября 2010 года в качестве даты проведения первого Всемирного дня статистики, а также тему «Отметим многочисленные достижения официальной статистики» и основные ценности служения своему делу, добросовестности и профессионализма. После проведения первого Всемирного дня статистики Комиссия на своей сорок второй сессии в решении 42/101 с удовлетворением и признательностью отметила успешное проведение Всемирного дня статистики на глобальном уровне и его конструктивные результаты с точки зрения пропаганды значимости официальной статистики. Поскольку опыт проведения в 2010 году первого Всемирного дня статистики оказался успешным, в марте 2012 года Комиссия на своей сорок третьей сессии подтвердила рекомендацию своего Бюро проводить Всемирный день статистики каждые пять лет; таким образом, следующий Всемирный день статистики должен отмечаться в 2015 году.

II. Предложение о проведении Всемирного дня статистики в 2015 году

2. В рамках подготовки к Всемирному дню статистики в 2015 году Статистический отдел направил государствам-членам письмо от 12 ноября 2013 года с просьбой представить свои соображения относительно даты проведения Дня и предложения по теме, которой он будет посвящен. Отдел получил ответы от 41 государства с многочисленными предложениями относительно даты проведения Дня и его общей темы.

A. Дата проведения Всемирного дня статистики

3. В более чем половине из 52 ответов, полученных в рамках глобальных консультаций по вопросу о Всемирном дне статистике 2015 года, предлагалось провести его в тот же день, что и в 2010 году, — 20 октября. Этот выбор объясняется тем, что он позволяет обеспечить последовательность и возможность проводить Всемирный день статистики 20 октября каждые пять лет. Помимо этой даты, в полученных ответах неоднократно предлагались и другие даты: 15 февраля, 15 мая и 15 октября, — поскольку они представляют собой интересную числовую последовательность, как и дата 20 октября 2010 года. Предлагались, однако, и некоторые другие даты, но ни одна из них не была предложена сразу несколькими ответившими странами.

B. Предлагаемые темы

4. В ходе консультаций Статистический отдел получил много интересных предложений относительно темы для Дня. Эти темы можно объединить в четыре основные группы. Самой популярной из предложенных для Всемирного дня статистики 2015 года тем (упоминалась в 14 из 52 ответов) была тема «Статистика для более эффективного принятия решений и более эффективного процесса развития». Поскольку в 2015 году будут представляться доклады о

прогрессе в достижении целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, многие страны предложили каким-либо образом увязать два этих события, поскольку это будет целесообразно и позволит широкой общественности увидеть, как статистика используется для формулирования и корректирования государственной политики. Следующие предложения высказывались в четырех или пяти полученных ответах: «Доверие к официальной статистике», «Проблемы ведения статистики в информационном обществе» и «Статистическая грамотность». Кроме того, дважды упоминалась каждая из следующих тем: «Статистика и миграция», «Как составляется статистическая отчетность», «Использование статистики для смягчения последствий изменения климата», «Достижения стран в деле реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия» и «Социальная статистика: использование результатов переписи населения для получения статистической информации». И наконец, темы «Супермассивы данных/коренные изменения в связанных с данными процессах», «Статистические данные о молодежи», «Международное сотрудничество и укрепление статистического потенциала» и «Мир лучше, когда в нем есть статистика» упоминались по одному разу. Следует также отметить, что 11 стран в своих ответах конкретных рекомендаций относительно темы не представили.

5. Хотя для всеобщего проведения Всемирного дня статистики будет выбрана только одна общая тема, важно отметить, что сам процесс по своей природе останется децентрализованным. Это означает, все страны смогут составить программу мероприятий и подготовить материалы, которые наилучшим образом вписываются в их национальный контекст, и попытаться увязать эти идеи с основной темой Всемирного дня статистики и материалами, подготовленными и предоставленными Статистическим отделом.

III. Формы проведения

6. Как ранее просила Комиссия и как отмечалось выше, процесс проведения Всемирного дня статистики в 2015 году, как и первого Дня в 2010 году, будет по своему характеру децентрализованным. Статистический отдел подготовит материалы, которые будут разосланы странам. Отдел создаст веб-сайт, посвященный проведению Всемирного дня статистики, и подготовит такие материалы, как плакаты, брошюры и проспекты, а также по возможности будет оказывать помощь с распространением информации, организацией семинаров и практикумов и участием в специальных мероприятиях.

IV. Процедура утверждения Генеральной Ассамблеей предложения о проведении Всемирного дня статистики в 2015 году

7. В 2011 году Комиссия подчеркнула, что мандат, предусмотренный Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [64/267](#), в которой она постановила объявить 20 октября 2010 года первым Всемирным днем статистики, имеет чрезвычайно важное значение для привлечения внимания лиц, принимающих решения на самом высоком уровне, к вопросам официальной статистики. В этой связи Комиссия предложила вновь запросить мандат Генеральной Ассамблеи

на проведение Всемирного дня статистики в будущем. В частности, чтобы было достаточно времени для проведения подготовительных мероприятий, предлагается запросить мандат Ассамблеи на проведение Всемирного дня статистики в 2015 году, а также будущих всемирных дней статистики с предлагаемой периодичностью раз в пять лет не позднее чем в 2014 году.

8. В этой связи Секретариат сообщил Статистическому отделу, что проекты резолюций о проведении специальных дней или годов могут предлагаться только государствами-членами, но не вспомогательными или другими органами Организации Объединенных Наций. Таким образом, в соответствии с установленной процедурой Комиссия не может рекомендовать Экономическому и Социальному Совету или Генеральной Ассамблее проект резолюции о проведении второго Всемирного дня статистики. Поэтому Председателю Комиссии предлагается при поддержке Бюро, а также членов Комиссии и ее наблюдателей внести проект такой резолюции на рассмотрение Ассамблеи. Возможный текст проекта резолюции содержится в приложении к настоящему докладу.

V. Вопросы для обсуждения

9. Комиссия, возможно, пожелает:

а) утвердить 20 октября 2015 года в качестве даты проведения второго Всемирного дня статистики;

б) высказать замечания в отношении предложенной темы: «Статистика для более эффективного принятия решений — статистика для более эффективного процесса развития»;

в) просить Статистический отдел обеспечить надлежащие рекомендации и координацию действий для стран в рамках проведения Всемирного дня статистики и организовать широкое освещение проводимых мероприятий;

г) высказать замечания в отношении проекта резолюции, содержащегося в приложении к настоящему докладу.

Приложение

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 64/267 от 3 июня 2010 года,

ссылаясь также на доклад Генерального секретаря, представленный Статистической комиссии на ее сорок пятой сессии, а также решение Комиссии _____, в котором она одобрила предложение о проведении Всемирного дня статистики 20 октября 2015 года,

признавая существование официальной статистики на протяжении долгого времени и то содействие, которое Организация Объединенных Наций оказывает в этой области с момента создания в 1947 году Статистической комиссии, которой было поручено способствовать развитию национальных статистических систем и улучшению сопоставимости представляемых ими статистических данных, координировать работу специализированных учреждений в области статистики, развивать центральные статистические службы Секретариата, консультировать органы Организации Объединенных Наций по общим вопросам, касающимся сбора, анализа и распространения статистической информации, и способствовать общему улучшению статистических данных и статистических методов,

признавая также основополагающее значение устойчивого национального статистического потенциала для своевременной подготовки надежных статистических данных и показателей, предназначенных для оценки прогресса отдельно взятой страны, которые обеспечивают необходимую основу для принятия обоснованных решений по вопросам политики и осуществления контроля за достижением целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, на национальном, региональном и международном уровнях,

ссылаясь на резолюцию 2006/6 Экономического и Социального Совета от 24 июля 2006 года, озаглавленную «Укрепление статистического потенциала», в которой Совет призвал государства-члены, систему Организации Объединенных Наций, международные учреждения, страны-доноры и организации-доноры поддерживать национальные усилия по созданию и укреплению национального потенциала в области статистики, в частности в развивающихся странах,

напоминая также об утверждении Генеральной Ассамблеей на _____ Основных принципов официальной статистики, что стало новейшей вехой в кодификации данных официальной статистики и поощрении ее основных ценностей,

отмечая, что многие государства-члены и некоторые регионы уже по достоинству оценивают роль официальной статистики и осуществляют различные национальные и региональные инициативы, такие как проведение месяцев, недель и дней статистики, а также специальных мероприятий, и приветствуя предоставляемую ими поддержку и их готовность к обеспечению координации таких мероприятий, проводимых под эгидой Организации Объединенных Наций,

1. *постановляет* объявить 20 октября 2015 года Всемирным днем статистики, который будет посвящен общей теме «Статистика для более эффективного принятия решений — статистика для более эффективного процесса развития»;

2. *предлагает* всем государствам-членам, организациям системы Организации Объединенных Наций и другим международным и региональным организациям, а также гражданскому обществу, включая неправительственные организации, такие как научно-исследовательские институты, средства массовой информации и все производители и пользователи официальной статистики, надлежащим образом провести Всемирный день статистики;

3. *просит* Генерального секретаря принять необходимые меры для проведения Организацией Объединенных Наций в 2015 году Всемирного дня статистики и довести настоящую резолюцию до сведения всех государств-членов и организаций системы Организации Объединенных Наций;

4. *просит также* Генерального секретаря представить Статистической комиссии на ее сорок седьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции и проведении Всемирного дня статистики.
